**Phaåm 27: MÖA PHAÙP BAÛO**

Baáy giôø Thích Ñeà-hoaøn Nhaân töï nghó: “Nhöõng ñieàu Toân giaû Tu-boà-ñeà ñaõ noùi hoâm nay laø möa phaùp baùu cho caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, töø coõi trôøi Töù Thieân vöông leân ñeán trôøi A-ca-nò-saát. Phaùp maø Tu-boà-ñeà ñaõ noùi hoâm nay laø möa phaùp baùu. Ta neân bieán hoùa ra hoa ñeå raûi leân Ñöùc Phaät, Boà-taùt vaø Thaùnh chuùng cuøng ngaøi Tu-boà-ñeà.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân vaø chuùng chö Thieân caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñeàu bieán hoùa ra hoa raûi leân Ñöùc Theá Toân, caùc Ñaïi Boà-taùt, Thaùnh chuùng Tyø-kheo vaø ngaøi Tu-boà- ñeà ñeå cuùng döôøng, töï quy veà Baùt-nhaõ ba-la-maät. Vöøa raûi hoa xong, hoa naøy bieán khaép ba ngaøn coõi Phaät, ôû treân hö khoâng hoùa laøm laàu gaùc vôøi vôïi cao ngaát, nhanh khoâng theå töôûng. Toân giaû Tu-boà-ñeà töï nghó: “Xöa kia ta töøng daïo khaép caùc cung trôøi nhöng chöa ñöôïc thaáy caùc loaïi hoa naøy. Hoa vöøa raûi cuùng ñoù laø hoa bieán hoùa, chaúng phaûi töø caây sinh. Loaïi hoa maø caùc Thieân töû vöøa raûi cuùng laø töø caây taâm sinh ra chöù chaúng phaûi töø caây thöôøng sinh.”

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân noùi vôùi Tu-boà-ñeà:

–Hoa naøy khoâng töø ñaâu sinh, chaúng töø caây taâm sinh. Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi:

–Nhö Caâu-döïc noùi thì hoa naøy khoâng töø ñaâu sinh, chaúng töø caây taâm sinh, neáu nhö lôøi Caâu-döïc noùi khoâng töø ñaâu sinh thì chaúng phaûi laø hoa.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân traû lôøi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Quaû thaät hoa khoâng töø ñaâu sinh thì saéc khoâng töø ñaâu sinh; thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng töø ñaâu sinh.

Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi:

–Naøy Caâu-döïc! Hoa naøy chaúng phaûi khoâng töø ñaâu sinh. Saéc khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù saéc. Thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù thoï, töôûng, haønh, thöùc. Nhaõn khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù nhaõn. Nhó, tyû, thieät, thaân, yù cuõng laïi nhö theá. Thí ba-la-maät cuõng khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù Thí ba-la-maät. Giôùi, Nhaãn, Tinh taán, Thieàn, Baùt- nhaõ ba-la-maät cuõng khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù Giôùi, Nhaãn, Tinh taán, Thieàn, Baùt-nhaõ ba-la-maät. Baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm cuõng khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm. Möôøi Löïc, Voâ uùy, phaùp cuûa chö Phaät cuõng khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù möôøi Löïc, Voâ uùy, phaùp cuûa chö Phaät. Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, trí Nhaát thieát cuõng khoâng choã sinh, maø khoâng choã sinh thì khoâng coù Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A- na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, trí Nhaát thieát.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân töï nghó: “Toân giaû Tu-boà-ñeà ñaõ nhaäp trí tueä saâu xa neân phaùp

ñaõ noùi ra ñeàu khoâng coù choã tranh bieän, cuõng khoâng laàm laãn.” Khi aáy Ñöùc Phaät baûo Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Naøy Caâu-döïc! Ñuùng vaäy. Tu-boà-ñeà ñaõ nhaäp trí tueä saâu xa. Do ñaõ thaâm nhaäp tueä neân kinh phaùp ñaõ noùi ra ñeàu khoâng coù choã tranh bieän, cuõng khoâng laàm laãn.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân baïch Phaät:

–Toân giaû Tu-boà-ñeà thaâm nhaäp trí tueä theá naøo maø do söï thaâm nhaäp trí tueä aáy, kinh phaùp Toân giaû noùi ra ñeàu khoâng choã tranh bieän, cuõng khoâng laàm laãn?

Ñöùc Phaät baûo Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Choã thaâm nhaäp ñoù laø saéc, nhaäp phaùp naøy roài thì phaùp ñöôïc noùi ra, ñeàu khoâng coù

choã tranh bieän, cuõng chaúng laàm laãn. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng laïi nhö theá. Vì sao? Vì ñuùng nhö phaùp, khoâng hoøa khoâng tranh. Phaùp Tu-boà-ñeà ñaõ noùi cuõng laïi nhö theá, chaúng ñoäng, chaúng loaïn. Saùu phaùp Ba-la-maät cuõng laïi nhö theá. Vaø baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm, möôøi Löïc, Voâ uùy, phaùp cuûa chö Phaät, chaúng ñoàng, chaúng loaïn. Tu-ñaø-hoaøn, Tö- ñaø-haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, trí Nhaát thieát cuõng laïi nhö theá, chaúng ñoàng, chaúng loaïn. Vì sao? Vì phaùp maø Tu-boà-ñeà noùi chaúng hoøa, chaúng tranh maø khoâng coù hoøa, tranh thì khoâng coù choã tranh.

Naøy Caâu-döïc! Nhö theá, Tu-boà-ñeà do thaâm nhaäp trí tueä neân phaùp noùi ra vi dieäu saùng choùi nhö theá.

Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi vôùi Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Nhö Theá Toân ñaõ daïy taát caû phaùp, Ñaïi Boà-taùt hieåu roõ nhö theá, lyù giaûi taát caû caùc phaùp, hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng neân nhö vaäy. Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá laø chaúng hoïc saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc. Vì sao? Vì chaúng thaáy saéc, chaúng thaáy thoï, töôûng, haønh, thöùc. Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá laø chaúng hoïc Thí, Giôùi, Nhaãn, Tinh taán, Thieàn, Baùt-nhaõ ba- la-maät. Vì sao? Vì chaúng thaáy hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät. Chaúng hoïc Baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm. Vì sao? Vì chaúng thaáy Baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm. Chaúng hoïc möôøi Löïc, boán Voâ sôû uùy, möôøi taùm phaùp Baát coäng cuûa chö Phaät. Chaúng hoïc Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø- haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, trí Nhaát thieát. Vì sao? Vì chaúng thaáy hoïc trí Nhaát thieát.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi Toân giaû Tu-boà-ñeà:

–Thöa Toân giaû Tu-boà-ñeà! Vì sao chaúng thaáy saéc thoï, töôûng, haønh, thöùc, baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm, Thanh vaên, Bích-chi-phaät, Trí Nhaát thieát?

Ngaøi Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Vì saéc roãng khoâng; thoï, töôûng, haønh, thöùc roãng khoâng, cho ñeán trí Nhaát thieát cuõng roãng khoâng.

Naøy Caâu-döïc! Vì saéc roãng khoâng neân chaúng hoïc saéc khoâng. Vì thoï, töôûng, haønh, thöùc roãng khoâng cho neân chaúng hoïc thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng. Cho ñeán trí Nhaát thieát cuõng laïi roãng khoâng cho neân chaúng hoïc tueä khoâng.

Naøy Caâu-döïc! Ñoù laø vì khoâng, vì caùi khoâng aáy cho neân chaúng hoïc khoâng. Neáu hoïc khoâng thì chaúng phaûi moät phaùp maø laø hai phaùp. Neáu hoïc saéc khoâng leân ñeán trí Nhaát thieát thì chaúng phaûi moät. Neáu hoïc tueä thì chaúng phaûi moät.

Naøy Caâu-döïc! Vì vaäy saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc laø khoâng, töùc laø khoâng coù hai, leân ñeán trí Nhaát thieát cuõng ñeàu laø khoâng, cho neân khoâng coù hai. Saùu phaùp Ba-la-maät cuõng laïi nhö theá, ñeàu khoâng coù hai. Baûy khoâng, ba möôi baûy phaåm, möôøi Löïc, boán Voâ sôû uùy, möôøi taùm phaùp Baát coäng cuûa chö Phaät, Thanh vaên, Bích-chi-phaät leân ñeán Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc cuõng khoâng coù hai. Trí Nhaát thieát cuõng khoâng coù hai. Ai coù theå hoïc trí Nhaát thieát cuûa Phaät töùc laø hoïc ñöôïc voâ soá phaùp chaúng theå tính ñeám. Ñaõ coù theå hoïc voâ soá Phaät phaùp thì chaúng hoïc saéc coù taêng coù giaûm. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng laïi nhö vaäy, leân ñeán trí Nhaát thieát chaúng taêng chaúng giaûm. Hoïc naêm aám chaúng taêng chaúng giaûm roài thì coù theå hoïc trí Nhaát thieát. Ñaõ coù theå hoïc trí Nhaát thieát chaúng taêng chaúng giaûm roài thì chaúng thoï hoïc saéc, cuõng khoâng ñeå maát, chaúng thoï hoïc thoï, töôûng, haønh, thöùc, cuõng khoâng ñeå maát, chaúng thoï hoïc Thanh vaên, Bích-chi-phaät leân ñeán trí Nhaát thieát cuõng khoâng ñeå maát.

Ngaøi Xaù-lôïi-phaát noùi vôùi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá thì chaúng vì thoï hoïc, cuõng khoâng ñeå maát.

Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi:

–Thöa Toân giaû Xaù-lôïi-phaát, ñuùng vaäy! Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá laø chaúng vì thoï hoïc saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, cuõng khoâng ñeå maát, chaúng thoï hoïc trí Nhaát thieát, cuõng khoâng ñeå maát.

Ngaøi Xaù-lôïi-phaát hoûi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Sao goïi laø Ñaïi Boà-taùt chaúng thoï hoïc naêm aám, cuõng khoâng ñeå maát, chaúng thoï hoïc trí Nhaát thieát, cuõng khoâng ñeå maát?

Ngaøi Tu-boà-ñeà traû lôøi:

–Saéc khoâng sôû höõu, chaúng theå thoï trì neân khoâng thoï saéc. Thoï, töôûng, haønh, thöùc, trí Nhaát thieát ñeàu khoâng sôû höõu, chaúng theå thoï trì neân khoâng thoï thoï, töôûng, haønh, thöùc, trí Nhaát thieát. Thöa Toân giaû Xaù-lôïi-phaát, ñoù laø Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi taát caû phaùp ñeàu khoâng thoï, thaønh töïu trí Nhaát thieát.

Xaù-lôïi-phaát hoûi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá laø hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät, laøm phaùt sinh trí Nhaát thieát chaêng?

Ngaøi Tu-boà-ñeà traû lôøi:

–Thöa Toân giaû Xaù-lôïi-phaát, ñuùng vaäy! Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá laø hoïc Baùt-nhaõ ba- la-maät laøm phaùt sinh trí Nhaát thieát, ñoái vôùi taát caû phaùp khoâng thoï.

Ngaøi Xaù-lôïi-phaát noùi vôùi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá, ñoái vôùi taát caû caùc phaùp khoâng thoï hoïc, cuõng khoâng ñeå maát. Ñaïi Boà-taùt hoïc nhö theá laø laøm phaùt sinh trí Nhaát thieát.

Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi:

–Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät, chaúng thaáy saéc coù sinh, cuõng khoâng coù dieät, chaúng thoï, chaúng xaû, khoâng trì, khoâng tranh, chaúng taêng, chaúng giaûm. Vì sao? Thöa Toân giaû Xaù-lôïi-phaát! Vì saéc töï nhieân cho neân khoâng coù saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, chaúng thaáy sinh, cuõng khoâng dieät, chaúng thoï, chaúng xaû, khoâng traàn lao, khoâng saân haän, khoâng buoâng thaû, cuõng chaúng phaûi khoâng buoâng thaû, khoâng taêng, khoâng giaûm. Vì sao? Vì trí Nhaát thieát töùc laø töï nhieân, khoâng sôû höõu.

Thöa Toân giaû Xaù-lôïi-phaát! Vì vaäy, Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi taát caû phaùp, khoâng sinh, cuõng khoâng dieät, khoâng thoï, khoâng xaû, khoâng traàn lao, khoâng saân haän, khoâng buoâng thaû, cuõng chaúng phaûi khoâng buoâng thaû, khoâng taêng, khoâng giaûm, hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät roài, phaùt sinh trí Nhaát thieát, töùc laø duøng voâ hoïc neân khoâng sinh.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Ñaïi Boà-taùt neân caàu Baùt-nhaõ ba-la-maät ôû ñaâu? Ngaøi Xaù-lôïi-phaát ñaùp:

–Naøy Caâu-döïc! Neân caàu ôû Toân giaû Tu-boà-ñeà. Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Do oai thaàn cuûa Toân giaû, do söï kieán laäp cuûa Toân giaû neân khieán cho Toân giaû Xaù- lôïi-phaát noùi theá naøy: Toân giaû Tu-boà-ñeà noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät thì neân theo Toân giaû maø caàu.

Tu-boà-ñeà noùi vôùi Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Chaúng phaûi do oai thaàn cuûa toâi kieán laäp ñaâu. Laïi hoûi:

–Vaäy do oai thaàn cuûa ai maø taïo laäp? Ñaùp:

–Naøy Caâu-döïc! Nhôø aân oai thaàn cuûa Nhö Lai maø taïo laäp. Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi Tu-boà-ñeà:

–Taát caû caùc phaùp ñeàu khoâng choã laäp, nhö vaäy taïi sao goïi laø do oai thaàn cuûa Nhö Lai kieán laäp? Cuõng khoâng do choã khaùc kieán laäp? Chaáp vaøo caùc phaùp thì chaúng ñaéc Nhö Lai!

Toân giaû Tu-boà-ñeà traû lôøi Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Naøy Caâu-döïc! Ñuùng vaäy. Nhö Lai thì khoâng choã truï, cuõng khoâng choã khaùc. Caùi coù theå truï thì khoâng khaùc Nhö Lai, heã coù sôû ñaéc thì chaúng lìa truï. Nhö Lai cuõng khoâng choã truï, nhöng ñoái vôùi taát caû caùc phaùp chaúng lìa choã truï, chaúng cho saéc laø Nhö Lai, chaúng cho khoâng coäi goác laø Nhö Lai, chaúng cho saéc khoâng coäi goác laø Nhö Lai, chaúng cho Nhö Lai laø khoâng coäi goác, saéc laø khoâng coäi goác, saéc phaùp laø Nhö Lai, chaúng cho Nhö Lai laø khoâng coäi goác. Vì phaùp khoâng coäi goác cho neân caùc saéc khoâng coäi goác, vì thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng coäi goác neân Nhö Lai khoâng coäi goác, chaúng cho Nhö Lai laø khoâng coäi goác, chaúng cho thoï, töôûng, haønh, thöùc laø khoâng coäi goác, chaúng cho thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng coäi goác laø phaùp cuûa Nhö Lai, chaúng cho phaùp cuûa Nhö Lai laø phaùp cuûa thöùc, chaúng cho Thanh vaên, Bích-chi-phaät leân ñeán trí Nhaát thieát, Nhö Lai laø khoâng coäi goác, chaúng cho Nhö Lai laø khoâng coäi goác, trí Nhaát thieát laø khoâng coäi goác, chaúng cho phaùp trí Nhaát thieát laø phaùp cuûa Nhö Lai, chaúng cho phaùp cuûa Nhö Lai laø phaùp cuûa trí Nhaát thieát.

Laïi nöõa, naøy Caâu-döïc! Nhö Lai ñoái vôùi phaùp khoâng hôïp khoâng tan, ñoái vôùi phaùp thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng hôïp khoâng tan, ñoái vôùi caùi khaùc naêm aám chaúng coù hôïp coù tan, ñoái vôùi Nhö Lai chaúng coù hôïp coù tan, ñoái vôùi phaùp trí Nhaát thieát chaúng coù hôïp coù tan, ñoái vôùi trí Nhaát thieát cuûa Nhö Lai khoâng hôïp, khoâng tan, ñoái vôùi phaùp trí Nhaát thieát

chaúng coù hôïp coù tan, ñoái vôùi caùi khaùc trí Nhaát thieát, Nhö Lai chaúng coù hôïp coù tan.

Laïi nöõa, naøy Caâu-döïc! Ñoái vôùi caùc phaùp naøy chaúng hôïp chaúng tan. Duøng oai thaàn naøy kieán laäp maø coù choã truï. Vöøa roài Caâu-döïc hoûi raèng: Ñaïi Boà-taùt seõ caàu Baùt-nhaõ ba-la- maät ôû ñaâu? Chaúng caàu ôû saéc, chaúng caàu khaùc saéc, chaúng caàu ôû thoï, töôûng, haønh, thöùc, chaúng caàu khaùc thoï, töôûng, haønh, thöùc. Baùt-nhaõ ba-la-maät ñoái vôùi saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, taát caû caùc phaùp khoâng hôïp, khoâng tan, khoâng saéc, khoâng thaáy, chaúng theå thoï trì, chæ coù moät töôùng, töùc laø töôùng khoâng sôû höõu.

Laïi nöõa, naøy Caâu-döïc! Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät leân ñeán trí Nhaát thieát ñeàu khoâng coù söï mong caàu, chaúng ñoái vôùi nôi khaùc maø caàu trí Nhaát thieát. Vì sao? Vì caàu trí Nhaát thieát cuûa Baùt-nhaõ ba-la-maät, ñoái vôùi taát caû caùc phaùp khoâng hôïp, khoâng tan, khoâng saéc, khoâng thaáy, chaúng theå thoï trì, töùc laø chæ coù moät töôùng, laø töôùng khoâng sôû höõu. Vì sao? Naøy Caâu-döïc! Vì Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù saéc, cuõng khoâng coù caùi khaùc saéc, khoâng coù thoï, töôûng, haønh, thöùc, cuõng khoâng coù caùi khaùc thoï, töôûng, haønh, thöùc. Thöùc chaúng khaùc Baùt-nhaõ ba-la-maät, cuõng khoâng coù khaùc trí Nhaát thieát, chaúng phaûi Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng khaùc trí Nhaát thieát. Baùt-nhaõ ba-la-maät cuûa Nhö Lai khoâng saéc, cuõng khoâng khaùc saéc, cuõng khoâng khaùc thoï töôûng, haønh thöùc. Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng khoâng khaùc thöùc. Trí Nhaát thieát chaúng phaûi Baùt-nhaõ ba-la-maät, Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng khaùc trí Nhaát thieát. Baùt-nhaõ ba-la-maät cuûa Nhö Lai khoâng saéc, cuõng khoâng khaùc saéc. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng laïi nhö theá, khoâng khaùc thoï, töôûng, haønh, thöùc, cuõng chaúng phaûi khoâng coäi goác. Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù phaùp saéc, cuõng khoâng coù phaùp khaùc saéc. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng laïi nhö theá. Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng saéc, khoâng coù coäi goác, cuõng khoâng khaùc saéc, khoâng khoâng coäi goác. Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù phaùp saéc, cuõng khoâng coù khaùc phaùp saéc. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng laïi nhö theá. Thanh vaên, Bích-

chi-phaät, leân ñeán trí Nhaát thieát cuõng laïi nhö theá, khoâng coù phaùp saéc trí Nhaát thieát cuõng khoâng khaùc phaùp saéc trí Nhaát thieát. Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù trí Nhaát thieát, khoâng coù coäi goác, cuõng khoâng khaùc trí Nhaát thieát, chaúng phaûi khoâng coäi goác.

Ngaøi Thích Ñeà-hoaøn Nhaân noùi vôùi Tu-boà-ñeà:

–Ñoù laø Baùt-nhaõ ba-la-maät cuûa Ñaïi Boà-taùt khoâng khaùc ba-la-maät voâ haïn. Phaùp maø Ñaïi Boà-taùt coù theå hoïc laø Tu-ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, Boà-taùt, Phaät theo ñoù maø hoïc. Neáu Ñaïi Boà-taùt hoïc phaùp naøy duøng ñeå khai hoùa chuùng sinh, laøm nghieâm tònh coõi Phaät thì seõ chöùng ñaéc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Boà-ñeà.

Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi vôùi Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Naøy Caâu-döïc! Ñuùng vaäy. Ñoù laø Baùt-nhaõ ba-la-maät cuûa Ñaïi Boà-taùt khoâng khaùc ba-la-maät voâ haïn. Neân hoïc nhö theá. Vì ba thöøa ñeàu do ñoù sinh Ñaïi Boà-taùt töï ñaït ñeán Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, thaønh baäc Ñaúng Chaùnh Giaùc.

Saéc khoâng coù bieân giôùi, ñoù laø Ba-la-maät voâ cöïc cuûa Ñaïi Boà-taùt. Vì sao? Vì chaúng theå naém baét saéc quaù khöù, cuõng chaúng theå naém baét saéc hieän taïi, cuõng chaúng theå naém baét saéc vò lai. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng laïi nhö theá; thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng coù bieân giôùi, Ba-la-maät voâ cöïc. Vì sao? Vì chaúng theå naém baét thoï, töôûng, haønh, thöùc quaù khöù, cuõng chaúng theå naém baét thoï, töôûng, haønh, thöùc vò lai, cuõng chaúng theå naém baét thoï, töôûng, haønh, thöùc hieän taïi. Thanh vaên, Bích-chi-phaät cho ñeán Phaät khoâng cuøng cöïc, khoâng bieân giôùi, cuõng laïi nhö vaäy.

Naøy Caâu-döïc! Ñoù laø Ba-la-maät voâ cöïc cuûa Ñaïi Boà-taùt. Saéc khoâng coù haïn löôïng, Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng khoâng coù haïn löôïng. Vì sao? Vì saéc chaúng theå naém baét ñöôïc haïn löôïng.

Naøy Caâu-döïc! Thí nhö hö khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc giôùi haïn, saéc khoâng coù haïn löôïng, cuõng laïi nhö theá. Hö khoâng khoâng coù haïn löôïng cho neân saéc khoâng coù haïn löôïng. Saéc khoâng coù haïn löôïng cho neân Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù haïn löôïng, leân ñeán trí Nhaát thieát cuõng khoâng coù haïn löôïng, cho neân Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù haïn löôïng. Ñoù laø haïnh cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt. Vì sao? Naøy Caâu-döïc! Vì trí Nhaát thieát, chaúng theå naém baét ñöôïc bieân giôùi. Thí nhö hö khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc bieân giôùi, trí Nhaát thieát cuõng laïi nhö vaäy. Hö khoâng khoâng coù giôùi haïn neân trí Nhaát thieát cuõng khoâng coù giôùi haïn. Trí Nhaát thieát khoâng coù giôùi haïn neân Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng khoâng coù giôùi haïn.

Naøy Caâu-döïc! Vì vaäy Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng coù giôùi haïn. Ñoù laø caùc Ñaïi Boà-taùt nhö hö khoâng voâ bieân. Saéc khoâng cuøng taän, Ba-la-maät khoâng cuøng taän. Vì sao? Naøy Caâu-döïc! Vì saéc khoâng bieân giôùi, cuõng khoâng trung gian. Thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng khoâng bieân giôùi, cuõng khoâng trung gian. Vì vaäy ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt khoâng coù bieân giôùi, khoâng cuøng taän. Vì sao? Vì Thaàn tuùc, chaúng theå naém baét ñöôïc caùi cuøng taän, khoâng coù trung gian, leân ñeán trí Nhaát thieát cuõng khoâng cuøng taän, Ba-la-maät cuõng khoâng cuøng taän. Ñoù laø haïnh cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt. Vì sao? Naøy Caâu-döïc! Vì trí Nhaát thieát, chaúng theå naém baét ñöôïc bieân giôùi, cuõng khoâng coù trung gian. Ba-la-maät khoâng cuøng taän. Ñoù laø saéc cuûa Ñaïi Boà-taùt khoâng cuøng taän cho neân trí Nhaát thieát cuõng khoâng cuøng taän.

Laïi nöõa, naøy Caâu-döïc! Söï vieäc khoâng cuøng taän, ba-la-maät khoâng cuøng taän. Coù theå

hieåu nhö theá töùc laø Ñaïi Boà-taùt.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi Tu-boà-ñeà:

–Vì sao söï vieäc khoâng cuøng taän, Ba-la-maät khoâng cuøng taän? Ngaøi Tu-boà-ñeà traû lôøi:

–Naøy Caâu-döïc! Vì söï vieäc cuûa trí Nhaát thieát khoâng cuøng taän, cho neân ba-la-maät

cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän. Laïi nöõa, Caâu-döïc, phaùp khoâng cuøng taän, cho neân Ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân laïi hoûi Toân giaû Tu-boà-ñeà:

–Vì sao phaùp khoâng cuøng taän, ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän? Ngaøi Tu-boà-ñeà traû lôøi:

–Vì phaùp giôùi khoâng cuøng taän cho neân Ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän. Laïi nöõa, naøy Caâu-döïc! Vì söï vieäc khoâng coäi goác ñeàu khoâng cuøng taän neân ba- la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Vì sao vieäc khoâng coäi goác ñeàu khoâng cuøng taän neân ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän?

–Naøy Caâu-döïc! Vì khoâng coäi goác, khoâng cuøng taän neân khoâng cuøng taän. Vì söï vieäc khoâng ñaàu moái, khoâng coäi goác, khoâng cuøng taän, neân khoâng coäi goác, khoâng cuøng taän. Vì söï vieäc khoâng cuøng taän, vì khoâng cuøng taän cho neân Ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän. Laïi nöõa, vì con ngöôøi khoâng cuøng taän cho neân ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân hoûi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Vì sao con ngöôøi khoâng cuøng taän neân ba-la-maät cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng cuøng taän?

Ngaøi Tu-boà-ñeà traû lôøi:

–Naøy Caâu-döïc! Theo yù oâng thì sao? Trong phaùp naøo coù daïy caùi goïi laø Ñaïi Boà-taùt chaêng?

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân traû lôøi ngaøi Tu-boà-ñeà:

–Thöa ngaøi Tu-boà-ñeà! Khoâng coù trong giaùo phaùp cuõng chaúng phaûi khoâng coù trong giaùo phaùp. Ñaây laø danh töï, töø duyeân ngoaøi ñeán, ñeàu khoâng sôû höõu, khoâng coäi goác, hình töôïng, chæ laø töông töï giaû danh. Caùi goïi laø con ngöôøi, thaät ra khoâng coù nhaân duyeân chính maø chæ laø danh töï giaû laäp.

–Naøy Caâu-döïc! OÂng hieåu veà Baùt-nhaõ ba-la-maät nhö theá naøo? Coù phaûi laø thuyeát minh veà con ngöôøi chaêng?

Traû lôøi:

–Thöa khoâng phaûi! Ngaøi Tu-boà-ñeà noùi:

–Naøy Caâu-döïc! Neáu chaúng noùi veà con ngöôøi thì ñaâu khoâng cuøng taän.

Naøy Caâu-döïc! Vaäy taïi sao Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc soáng laâu soá kieáp nhieàu nhö soá caùt soâng Haèng maø ai ai cuõng noùi? Coù phaûi Ngaøi laø ngöôøi coù sinh coù dieät chaêng?

–Thöa Toân giaû Tu-boà-ñeà, khoâng phaûi! Vì sao? Vì con ngöôøi voán thanh tònh.

–Naøy Caâu-döïc! Vì vaäy con ngöôøi khoâng cuøng taän, Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng cuøng taän. Boà-taùt hoïc, phaûi bieát nhö vaäy, haønh phaùp Baùt-nhaõ ba-la-maät nhö vaäy.

